

ИВАШКО ЛЮДМИЛА АЛЕКСАНДРОВНА



Доктор филологических наук, профессор; преподает с 1955 г.

Читает курсы лекций: Современный русский язык: Лексикология. Лексикография. Словообразование; Русская диалектология; спецкурс «Актуальные процессы в словарном составе русского языка»; ведет спецсеминар «Слово и фразеологизм в языке и речи» и практические занятия по лексикологии, лексикографии и словообразованию современного русского языка; руководит курсовыми, дипломными работами и диссертационными исследованиями аспирантов.

Фразеология народной речи

1. Фразеологические комплексы слова в картотеке Псковского областного словаря // Псковская отраслевая конференция по составлению областных словарей: Тезисы докладов. Псков, 1960. С. 20–21.
2. Из наблюдений над диалектной фразеологией // Слово в народных говорах русского севера. Л., 1962. С. 40–48.
3. Заметки по фразеологии (по материалам картотеки Псковского областного словаря) // Псковские говоры. I. Псков, 1962. С. 238–251.
4. Заметки по диалектной фразеологии // Вопросы теории и истории языка. Л., 1969. С. 251–258
5. К вопросу об ареальном изучении фразеологии // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1975. Вып. 4. С. 110–115.
6. Интеръязыковые и интердиалектные фразеологические связи // Вопросы фразеологии. IX. Самарканд, 1976. С. 133–138.
7. Квантитативные ФЕ в псковских говорах // Проблемы русской фразеологии. Тула, 1976. С. 100–108.
8. Фразеологические единицы, выражающие понятие «бездельничать» (на материале псковских говоров) // Вопросы стилистики. Вып. 14. Саратов, С. 100–112.
9. Темпоральные фразеологические единицы в псковских говорах // Русская лексикология. Калинин, 1978. С. 148–158.
10. Из псковской фразеологии // Псковские говоры. Л., 1979. С. 103–106.
11. Фразеологические единицы, отражающие умственные способности человека (на материале псковских говоров) // Проблемы русской фразеологии. Тула, 1979. С. 97–103.
12. Устойчивые сочетания, связанные с обрядами, в псковских говорах // Севернорусские говоры. Вып. 3. Л., 1979. С. 118–125.

13. Пространственные ФЕ в псковских говорах // Лексика и фразеология северно-русских говоров. Вологда, 1980. С. 127–131.
14. К вопросу о фразеологических ареалах // Проблемы филологических исследований. Л., 1980. С. 30–31.
15. Очерки русской диалектной фразеологии. Л., 1981. 101 с.
16. Об ареальном описании фразеологических вариантов // Образование и функционирование фразеологических единиц. Ростов-на-Дону, 1981. С. 83–88.
17. О деривации фразеологических единиц в русских народных говорах // Деривация и история языка: Тезисы докладов межвуз. науч. конф. Пермь, 1985. С. 119–121.
18. Народная псковская фразеология как исторический источник // Археология и история Пскова и Псковской земли: Тезисы докладов. Псков, 1985. С. 32.
19. Структурное и семантическое своеобразие фразеологизмов одной модели // Семантико-грамматические свойства фразеологизмов русского языка. Челябинск, 1985. С. 115–118.
20. Фразеосемантическая группа «работать, трудиться» в русских говорах // Актуальные проблемы исторической и диалектной лексикологии и лексикографии русского языка: Тезисы докладов. Вологда, 1988. С. 93–95.
21. Лексические варианты фразеологизмов в севернорусских говорах // Севернорусские говоры. Вып. 5. Л., 1989. С. 182–187.
22. Из псковско-белорусских фразеологических параллелей // Псковские говоры и их окружение. Псков, 1991. С. 89–94.
23. ФЕ, выражающие понятие «исчезнуть, пропасть» в русских народных говорах // Проблемы фразеологии и фразеографии. Махачкала, 1992. С. 145–146.
24. Из псковской фразеологии (*ерши морозить*) // Вопросы теории и истории языка. СПб., 1993. С. 165–167.
25. Фразеосемантическая группа «плакать» в псковских говорах // Проблемы региональной лексикологии, фразеологии и лексикографии. Орел, 1994. С. 56–57.
26. Фразеологические единицы, выражающие понятие «очень стараться, прилагать все усилия», в русских народных говорах // Идеографический и историко-этимологический анализ славянской фразеологии. Псков, 1994. С. 44–45.
27. Диалектная фразеология и ее формирование на базе лексики народной речи: Дис. в форме науч. доклада на соискание ученой степени докт. филол. наук. СПб., 1994.
28. Эстетика народной речи // Севернорусские говоры. Вып. 6. СПб., 1995. С. 64–66.
29. Фразеологические единицы, отражающие благосостояние человека, в псковских говорах // Псковские говоры и их носители (лингво-географический аспект). Псков, 1995. С. 76–80.
30. Отражение религиозных представлений в диалектной фразеологии // *Frazeologia a religia: Tezy referatów międzynarodowego sympozjum naukowego* / Pod. red. W. Chlebdy i St. Kochmana. Opole, 1996. С. 72–73.
31. Отражение религиозных представлений в диалектной фразеологии // *Frazeologia a religia: Problemy frazeologii europejskiej. II* / Red. A. Lewicki. Warszawa, 1997.
32. ФЕ, характеризующие физическое здоровье человека в русских говорах // Русские говоры: История и современное состояние: Тезисы докладов. Новгород, 1997.

33. Слово *Библия* и библейские выражения в народных говорах // Материалы XXVII межвуз. науч.-метод. конф. преподавателей и аспирантов 16–22 марта 1998 г. Вып. 6: Лексика и фразеология. СПб., 1998. С. 49–52.
34. Фразеосемантическая группа «жадность — скучность» в русских говорах // Greifswalder Beiträge zur Slawistik. III. Greifswald, 1998.
35. Две досточки, две дранки... // Лексическая и грамматическая семантика. Материалы республ. науч. конф. Белгород, 1998.
36. Из народной фразеологии // Славистический сборник. СПб., 1998.
37. Expressing the Category of Locality in Russian and German Proverbs and Sayings // Europhras-97. Phraseology and Paremiology. Bratislava, 1998 (в соавторстве с *Л. М. Рязановским*).
38. Фразеологическая оценка физического здоровья в народной речи // Ars Philologica. Festschrift für Baldur Panzer zum 65 Geburtstag. Heidelberg, 1999. P. 407–410.
39. Мотивирующий признак и семантика фразеологических единиц // Псковские говоры: синхрония и диахрония: Межвузов. сб. науч. трудов / Отв. ред. Л. Я. Костючук. Псков, 2003. С. 91–95.
40. Подбери бубнилки // Словарное наследие В. П. Жукова и пути развития русской и общей лексикографии. Великий Новгород, 2004. С. 470–474.

Лексикология русского языка

41. Лексика печорских говоров: Автореф. дис. ... канд. филол. наук. Л., 1956. 14 с.
42. Заимствованные слова в печорских говорах // Учен. зап. Ленингр. гос. ун-та. 1951. № 243. С. 84–102.
43. О значениях слова «место» в северорусских говорах // Из истории слов и словарей. Л., 1963. С. 47–53.
44. Некоторые фразеологические параллели белорусского языка и псковских говоров // Навуковая канферэнцыя па пытаннях лексікалогіі і лексікаграфіі: Тээсы дакладаў. Минск, 1963. С. 33–34.
45. Общерусский лексический фонд в словарном составе диалекта // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1966. Вып. 4. С. 120–131 (в соавторстве с *O. С. Мжельской*).
46. Расширение значения числительных при фразеологизации (на материале языка М. Горького) // Программа и тезисы науч. конф., посвященной столетию со дня рождения М. Горького. Л., 1968. С. 65–66.
47. Псковские говоры как источник изучения разговорной речи // Русская разговорная речь. Саратов, 1970. С. 242–294 (в соавторстве с *O. С. Мжельской*).
48. Об одной лексической группе в немецко-русском «Разговорнике» 1607 г. // Слово в лексико-семантической системе языка. Л., 1972. С. 45–47 (в соавторстве с *O. С. Мжельской*).
49. Имена существительные с уменьшительно-оценочными суффиксами в псковских говорах и их лексикографическое описание // Псковские говоры. III. Л., 1973. С. 181–193 (в соавторстве с *O. С. Мжельской*).
50. Лексика псковских говоров и псковских памятников письменности в исследованиях студентов ЛГУ // Псковские говоры. III. Л., 1973. С. 304–310 (в соавторстве с *A. И. Лебедевой и O. С. Мжельской*).

51. Названия частей тела в русско-немецком разговорнике 1607 г. // Севернорусские говоры. Вып. 2. Л., 1975. С. 110–118 (в соавторстве с *O. C. Мжельской*).
52. Из словообразования псковских говоров // Вопросы грамматики и словообразования русских народных говоров. Петрозаводск, 1976. С. 21–29 (в соавторстве с *O. C. Мжельской*).
53. Слова, называющие черты характера человека и особенности его психического склада в русско-немецком разговорнике Т. Фенне (1607 г.) // Русская историческая лексикология и лексикография. Л., 1977. С. 122–132 (в соавторстве с *O. C. Мжельской*).
54. Ни грана — ни грамма // Русская речь. 1978. № 6. С. 158–160.
55. Прямое и переносное значение цветообозначений во фразеологических единицах русского и болгарского языков // Материалы третьей науч. конф. болгарских аспирантов, обучающихся в СССР. Москва, июнь, 1978. София, 1978 (в соавторстве с *C. Войновой*).
56. Диалектная и диалектно-просторечная лексика в романе В.Липатова «Житие Ванюшки Мурзина, или любовь в Старо-Короткине» // Литературный язык и народная речь. Пермь, 1986. С. 97–106 (в соавторстве с *M. B. Патраковым*).
57. Из опыта сопоставления русской и индонезийской фразеологии // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1987. Вып. 1. С. 66–70 (в соавторстве с *A. Салимом*).
58. Отражение системности фразеологии в словаре фразеологических терминов // Фразеологизм и его лексикографическая разработка: Тезисы. С. 141–144 (в соавторстве с *B. D. Бояркиным, A. B. Новиковым, L. M. Рязановским, H. B. Соколовой*).
59. Диалектная и диалектно-просторечная лексика в романе В. Липатова «Житие Ванюшки Мурзина, или любовь в Старо-Короткине» (статья вторая) // Литературный язык и народная речь. Пермь, 1988. С. 93–99 (в соавторстве с *M. B. Патраковым*).
60. Проблемы структурности фразеологического значения // Фразеологическое значение в языке и речи. Челябинск, 1988. С. 17–32 (в соавторстве с *A. M. Чепасовой*).
61. Парадигматические отношения русских и польских «маринизмов» // Slavica Wratislaviensia. XLIX. Wroclaw, 1990. С. 33–42 (в соавторстве с *I. Дащчинской*).
62. Фразеологические единицы с соматическим компонентом, характеризующие человека, в индонезийском и русском языках // Филологические науки. 1992. № 1. С. 94–95 (в соавторстве с *A. Салимом*).
63. Rosyjska i polska frazeologia marynistyczna ze słownikiem. Szupsk, 1992. 337 c. (в соавторстве с *I. Дащчинской*).
64. Expressing of Locality in Russian and German Proverbs and Sayings // Phraseology and Paremiology Europhras 97. International Simposium: Theses. Liptovsky Jan, 1997. P. 22 (в соавторстве с *L. M. Rjazanovsky*).
65. Об одной группе глаголов в печорских говорах // Севернорусские говоры. Вып. 7. СПб., 1999. С. 40–44.
66. Новые экспрессивные средства в диалектной речи // Современные языковые процессы: Межвузов. сб. / Отв. ред. П. А. Дмитриев и др. СПб., 2003. С. 28–32.
67. Этические и эстетические оценки в речи псковичей // Псков в Российской и Европейской истории (к 1100-летию летописного упоминания). Т. 1–2. Т. 2. М., 2003. С. 230–234 (в соавторстве с *Д. М. Поцепня*).

Лексикография

68. Принципы составления словаря М. Горького (инструкция Объяснительного словаря словаря автобиографической трилогии М. Горького) // Словоупотребление и М. Горького. Л., 1968. С. 144–193 (в соавторстве с П. М. Алексеевым, Е. А. Белоусовой, И. Л. Городецкой, Л. С. Ковтун, Г. А. Лилич, И. С. Лутовиновой, Д. М. Поцепня, Е. Е. Талицкой, О. И. Трофимкиной, О. И. Фоняковой. И. В. Яновой).
69. Псковский областной словарь и некоторые дискуссионные вопросы региональной лексикографии // Вопросы языкоznания. 1968. № 2. С. 143 (в соавторстве с О. С. Мэсельской).
70. Проект словаря печорских говоров. Пробные словарные статьи: Ю. Ф. Денисенко, И. С. Лутовинова, Л. В. Пчелкина, Э. В. Федорова // Севернорусские говоры. Вып. 1. Л., 1970. С. 76–94.
71. Слова общего рода в псковских говорах и их лексикографическое описание // Актуальные проблемы лексикологии и лексикографии. Пермь, 1972 (в соавторстве с О. С. Мэсельской).
72. Писательская лексикография как метод изучения художественной речи // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1988. Вып. 3. С. 44–54 (в соавторстве с П. А. Дмитриевым, Л. С. Ковтун, Г. В. Крыловой, Г. А. Лилич, Д. М. Поцепня, О. И. Трофимкиной).
73. Специфика словарной статьи в «Псковском областном словаре» // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1991. Вып. 1. С. 43–48 (в соавторстве с О. С. Мэсельской).
74. Взаимодействие литературного языка и диалекта в области фразеологии // Функционирование фразеологии в тексте в периоды кризиса идеологии и культуры: Тезисы докладов. Оломоуц, 1995. С. 29–30.
75. О лексикографической разработке устойчивых сравнений (из выступления на конференции) // Псковские говоры (Псковский областной словарь и проблемы региональной лексикографии). Псков, 2001. С. 90–93.

Словарь автобиографической трилогии М. Горького

Составление

76. [Слов. ст.] баба — баять, бурный — бы, вдруг — великостный, возвратить — волноваться // Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 1. Л., 1974. С. 74–87, 167–171, 192–199, 260–269.
77. [Слов. ст.] выносливость — выразиться, де — дерзость // Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 2. Л., 1977. С. 42–47, 170–191.
78. [Слов. ст.] за // Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 3. Л., 1982. С. 47–50.
79. [Слов. ст.] мы — мысль, начал — наяву // Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 4. Л., 1984. С. 240–243, 296–309.
80. [Слов. ст.] огорчаться — одеться, одеяло — озеро, пест — плесень // Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 5. Л., 1986. С. 124–137, 240–254 (в соавторстве с О. Л. Рублевой).

81. [Слов. ст.] *совет — сообразить, стаскивать — строптивость, убаюлять — узреть, хаживать — ходуном* // Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 6. Л., 1990. С. 9–19, 50–69, 173–192, 233–243.

Редактирование

82. Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 3. Л., 1982 (средакторы: *Л. С. Ковтун, Г. А. Лилич, Д. М. Пощепня, О. И. Трофимкина, Г. В. Крылова*).
83. Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 4. Л., 1984 (средакторы: *Л. С. Ковтун, Г. А. Лилич, Д. М. Пощепня, О. И. Трофимкина, Г. В. Крылова*).
84. Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 5. Л., 1986 (средакторы: *Л. С. Ковтун, Г. А. Лилич, Д. М. Пощепня, О. И. Трофимкина, Г. В. Крылова*).
85. Словарь автобиографической трилогии М. Горького. Вып. 6. Том I–II. Л., 1990 (средакторы: *Л. С. Ковтун, Г. А. Лилич, Д. М. Пощепня, О. И. Трофимкина, Г. В. Крылова*).

Словарь «Моления Даниила Заточника»

86. [Слов. ст.] *баба — бо, повозъ — погинути* // Лексика и фразеология «Моления Даниила Заточника». Л., 1981. С. 15–20, 147.

Псковский областной словарь

Составление

87. [Слов. ст.] *а — бабъё* // Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 1. Л., 1967. С. 42–88.
88. [Слов. ст.] *вонёлый — воронъкъ* // Там же. Вып. 4. Л., 1979. С. 145–158.
89. [Слов. ст.] *гувен... гум* // Там же. Вып. 8. Л., 1990. С. 73–86.
90. [Слов. ст.] *демикотён — депутатка, драбильня — драчиться* // Там же. Вып. 9. СПб., 1994. С. 20–31, 192–200.
91. [Слов. ст.] *дум — дуться, ды — дымяшка, ж — жанъё* // Там же. Вып. 10. СПб., 1994. С. 40–57, 77–82, 143–161.
92. [Слов. ст.] *заболебание — завёсочка, залыв — заломыга* // Там же. Вып. 11. СПб., 1995. С. 27–68, 293–310.
93. [Слов. ст.] *игла — идти, исподтульца — иссякнуть* // Там же. Вып. 13. СПб., 2003. С. 154–176, 320–335.
94. [Слов. ст.] *корбона — корсачиха* // Там же. Вып. 15. СПб., 2004. С. 278–284.
95. [Слов. ст.] *круг — круёбина* // Там же. Вып. 16. СПб., 2004. С. 208–223.

Редактирование

96. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 1. Л., 1967 (средакторы: *И. Т. Гомонов, Б. А. Ларин, А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская*).

97. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 2. Л., 1973 (сопредавторы: *Б. А. Ларин, А. С. Герд, С. М. Глускина, И. Т. Гомонов, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская*).
98. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 3. Л., 1976. Редактор словарных статей: *в — взыхание* (с. 8–160) (сопредавторы: *И. Т. Гомонов, Б. А. Ларин, А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская*).
99. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 4. Л., 1979 (сопредавторы: *Б. А. Ларин, А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Корнев, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская*).
100. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 5. Л., 1983 (сопредавторы: *А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Корнев, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская*).
101. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 6. Л., 1984. Редактор словарных статей: *въенот — глушинник* (сопредавторы: *А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Корнев, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская*).
102. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 7. Л., 1986 (сопредавторы: *А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Корнев, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская*).
103. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 8. Л., 1990 (сопредавторы: *А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Корнев, А. И. Лебедева, И. С. Лутовинова, О. С. Мжельская*).
104. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 9. СПб., 1994 (сопредавторы *А. С. Герд, С. М. Глускина, А. И. Лебедева, И. С. Лутовинова, О. С. Мжельская, М. А. Тарасова*).
105. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 10. СПб., 1994. Редактор словарных статей: *е — ея, жар — жюръка* (сопредавторы: *С. М. Глускина, А. И. Лебедева, О. С. Мжельская, М. А. Тарасова*).
106. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 11. СПб., 1995 (сопредавторы: *Н. Г. Аразуманова, А. И. Лебедева, И. С. Лутовинова, О. С. Мжельская, М. А. Тарасова*).
107. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 12 (редактор слов. ст. *запорошить — заткаться*) СПб., 1996. (сопредавторы: *А. И. Лебедева, И. С. Лутовинова, О. С. Мжельская, Д. М. Поцепня, М. А. Тарасова*).
108. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 13 (в составе ред. колл.). СПб., 2003. 40,01 п. л.
109. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 14 (в составе ред. колл.). СПб., 2004. 37 п. л.
110. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 15 (в составе ред. колл.). СПб., 2004. 35 п. л.
111. Псковский областной словарь с историческими данными. Вып. 16 (в составе ред. колл.). СПб., 2004. 45, 48 п. л.

Словарь русских говоров Низовой Печоры

Составление

112. [Слов. ст.] *вйска — виспрашивать, мег — месячной, омулёвка омулёвка — осмонуть // Словарь русских говоров Низовой Печоры. Т. 1: Аблемай — ёщупля* СПб., 2003. С. 74–123, 412–418, 521–532.

Редактирование

113. Словарь русских говоров Низовой Печоры. Т. 1. *Аблемай — ёщупя*. СПб., 2003. 553 с. (35 п. л.)

Редактирование сборников, материалов конференций

114. Псковские говоры. I: Сб. трудов первой Псковской диалектолог. конф. 1960 го-да. Псков, 1962 (сопредакторы: *Б. А. Ларин, Б. Л. Богородский, С. М. Глускина, И. Т. Гомонов*).
115. Псковские говоры. II: Сб. трудов второй Псковской диалектолог. конф. Псков, 1968 (сопредакторы: *Б. Л. Богородский, С. М. Глускина, И. Т. Гомонов, О. С. Мжельская*).
116. Псковские говоры. III: Сб. науч. трудов. Псков, 1973 (сопредакторы: *Б. Л. Бо-городский, С. М. Глускина, И. Т. Гомонов, О. С. Мжельская*).
117. Псковские говоры: Сб. науч. трудов. Л., 1979 (сопредакторы: *Б. Л. Богородский, С. М. Глускина, Л. Я. Костючук*).
118. Севернорусские говоры. Вып. 2: Сб. науч. трудов. Л., 1975 (сопредакто-ры: *Н. А. Мещерский, А. С. Герд, В. В. Колесов, В. В. Палагина, Т. Г. Доля, Ф. Л. Скитова, В. И. Трубинский*).
119. Севернорусские говоры. Вып. 3. Л., 1979 (сопредакторы: *Н. А. Мещерский, А. С. Герд, В. В. Колесов, В. В. Палагина, Т. Г. Доля, Ф. Л. Скитова, В. И. Тру-бинский*).
120. Севернорусские говоры. Вып. 4. Л., 1984 (сопредакторы: *А. С. Герд, В. В. Коле-сов, Н. А. Мещерский, В. В. Палагина, Т. Г. Доля, Ф. Л. Скитова, В. И. Трубин-ский*).
121. Севернорусские говоры: Межвуз. сб. науч. трудов. Вып. 5. Л., 1989 (сопре-дакторы: *А. С. Герд, В. В. Колесов, Т. Г. Доля, В. В. Палагина, Ф. Л. Скитова, В. И. Тру-бинский, О. А. Черепанова*).
122. Вопросы теории и истории языка: Сб. ст. к 100-летию со дня рождения Б. А. Ла-рина. СПб., 1993 (сопредакторы: *С. С. Волков, П. А. Дмитриев, Д. М. Поцепня*).
123. Севернорусские говоры: Межвуз. сб. науч. ст. Вып. 6. СПб., 1995 (сопредакторы: *А. С. Герд, Т. Г. Доля, В. В. Колесов, В. В. Палагина, Ф. Л. Скитова, В. И. Тру-бинский, О. А. Черепанова*).
124. Севернорусские говоры: Межвуз. сб. науч. ст. Вып. 7. СПб., 1999 (сопредакто-ры: *А. С. Герд, Т. Г. Доля, И. С. Лутовинова, Ф. Л. Скитова, В. И. Трубинский, О. А. Черепанова*).
125. Материалы XXVIII межвуз. науч.-метод. конф. преподавателей и аспирантов. Вып. 9: Лексикология. Лексикография. Фразеология. Часть 1–2. СПб., 1999. 5,94 п. л. (сопредактор *И. С. Лутовинова*).
126. Материалы XXIX межвуз. науч.-метод. конф. преподавателей и аспирантов. Вып. 11: Лексикология и лексикография. СПб., 2000. 2,9 п. л. (сопредактор *И. С. Лутовинова*).
127. Материалы XXX межвуз. науч.-метод. конф. преподавателей и аспирантов. Вып. 20: Секция лексикология и лексикография. СПб., 2001. 2,88 п. л. (сопре-дактор *И. С. Лутовинова*).
128. Материалы XXXI Всерос. науч.-метод. конф. преподавателей и аспирантов. Вып. 8: Лексикология и лексикография. Часть 1, 2. СПб., 2002. 5,09 п. л. (сопре-дактор *И. С. Лутовинова*).

129. Материалы XXXII междунар. филол. конф. 11–15 марта 2003 г. Вып. 16: Лексикология. Лексикография (русско-славянский цикл). СПб., 2003. 3,69 п. л. (составитель И. С. Лутовинова).

Учебные пособия, методические указания

130. Русская диалектология: Учеб. пособие / Под ред. Н. А. Мещерского. М., 1972. 302 с. (в соавторстве с А. С. Гердом, Л. В. Капорулиной, В. В. Колесовым, А. И. Корневым, Н. А. Мещерским, Г. Я. Симиной, В. И. Трубинским, О. А. Черепановой).
131. Русская диалектология: Учеб. пособие / Под ред. В. В. Колесова. М., 1990. 207 с. (в соавторстве с Л. В. Капорулиной, В. В. Колесовым, В. И. Трубинским, О. А. Черепановой).
132. Методические указания к контрольным работам № 1 и № 2 по курсу современного русского литературного языка (в соавторстве с В. Г. Ветвицким и В. А. Приходько). Л., 1957.
133. Методические указания по курсу «Современный русский язык: лексикология, лексикография, словообразование». СПб., 1991. 40 с. (в соавторстве с О. С. Мжельской и Д. М. Поцепня).
134. Методические указания по курсу «Современный русский язык: лексикология, лексикография, словообразование». Планы занятий и учебные задания. СПб., 1999. 52 с. (в соавторстве с О. С. Мжельской и Д. М. Поцепня).
135. Лексикология, лексикография, словообразование (отделение русского языка и литературы) // Кафедра русского языка: Учеб. программы. СПб., 2000. С. 89–97.
136. Актуальные процессы в словарном составе русского языка: Спецкурс // Там же. С. 259–264 (в соавторстве с И. С. Лутовиновой, Д. М. Поцепня, М. А. Тарасовой).
137. Слово и фразеологизм в языке и речи: Спецсеминар // Там же. С. 325–327 (в соавторстве с И. С. Лутовиновой).
138. Лексикология, фразеология, лексикография: Хрестоматия и учебные задания. СПб., 2002. 30 п. л. (в соавторстве с И. С. Лутовиновой, Д. М. Поцепня, М. А. Тарасовой и др.)

Информационные сообщения

139. Второе межвузовское совещание по вопросам региональных словарей и словаря писателя (информация) // Филологические науки. 1959. № 3. С. 168–170.
140. Международный симпозиум по славянской фразеологии // Вестник С.-Петербург. гос. ун-та. Сер. 2. 1996. Вып. 2. С. 129–130.

Рецензии

141. Словарь русских говоров Прибалтики // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1964. Вып. 4. С. 164–168 (в соавторстве с О. С. Мжельской).
142. Словарь говора деревни Деулино // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1971. Вып. 1. С. 140–144 (в соавторстве с О. С. Мжельской).

143. Словарь-каталог философских терминов в произведениях В. И. Ленина «Материализм и эмпириокритицизм» // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1973. Вып. 1. С. 160–161 (в соавторстве с Г. А. Лилич).
144. Словарь говора д. Акчим Красновишерского района Пермской области // Вестник Ленингр. гос. ун-та. Сер. 2. 1987. Вып. 4. С. 102–104 (в соавторстве с Н. Г. Арзумановой, О. С. Мэсельской).